CONSTATAZIONE DELL'ADOZIONE DEFINITIVA DEL BILANCIO SUPPLETIVO N. 2 DELLE COMUNITÀ EUROPEE PER L'ESERCIZIO 1975

(75/377/Euratom, CECA, CEE)

IL PRESIDENTE DEL PARLAMENTO EUROPEO,

— visto il trattato che istituisce la Comunità europea del carbone e dell'acciaio, in particolare l'articolo 78, paragrafo 7,

— visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea, in particolare l'articolo 203, paragrafo 7,

— visto il trattato che istituisce la Comunità europea per l'energia atomica, in particolare l'articolo 177, paragrafo 7,

— visto il progetto preliminare di bilancio rettificativo e suppletivo n. 2 delle Comunità europee per l'esercizio 1975, presentato dalla Commissione,

— visto il progetto di bilancio suppletivo n. 2 delle Comunità europee per l'esercizio 1975, stabilito dal Consiglio,

— viste le deliberazioni del Parlamento europeo del 28 aprile 1975,

— vista la risoluzione approvata dal Parlamento europeo il 29 aprile 1975,

— essendo così espletata la procedura prevista agli articoli 78 del trattato che istituisce la Comunità europea del carbone e dell'acciaio, 203 del trattato che istituisce la Comunità economica europea e 177 del trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica,

CONSTATA :

Articolo unico

Il bilancio suppletivo n. 2 delle Comunità europee per l'esercizio 1975, quale figura in allegato, è definitivamente adottato.

Fatto a Lussemburgo, il 29 aprile 1975.

Il Presidente
del Parlamento europeo
G. SPÉNALE

BILANCIO SUPPLETIVO N. 2 DELLE COMUNITÀ EUROPEE PER L'ESERCIZIO 1975

INDICE

A. Entrate 61

B. Calcolo delle parti relative degli Stati membri. 75

C. Riepilogo delle spese 87

A. ENTRATE

Le entrate della Comunità sono valutate come segue :

Titoli	Denominazione	UC		
		Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
1	Risorse proprie	3 890 172 399	+ 11 782 770	3 901 955 169
2	Eccedenze disponibili	p.m.	—	p.m.
3	Parte del gettito dei prelievi CECA versati in applicazione dell'articolo 20 del trattato dell'8 aprile 1965	18 000 000	—	18 000 000
4	Ritenute sulle retribuzioni del personale	28 251 869	—	28 251 869
5	Contributi	2 030 078 138	+ 72 395 507	2 102 473 645
9	Entrate varie	10 910 370	—	10 910 370
	Totale generale	**5 977 412 776**	**+ 84 178 277**	**6 061 591 053**

A. RISORSE DELLE COMUNITÀ

TITOLO 1

RISORSE PROPRIE

CAPITOLO 10 — PRELIEVI, SUPPLEMENTI, IMPORTI SUPPLEMENTARI O COMPENSATIVI, IMPORTI O ELEMENTI ADDIZIONALI ED ALTRI DIRITTI FISSATI DALLE ISTITUZIONI DELLE COMUNITÀ SUGLI SCAMBI CON I PAESI NON MEMBRI NEL QUADRO DELLA POLITICA AGRARIA COMUNE (articolo 2, lettera a) della decisione del Consiglio del 21 aprile 1970)

Art.	Voce	Denominazione	UC		
			Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 10			
100		*Prelievi, supplementi, importi supplementari o compensativi, importi o elementi addizionali e altri diritti fissati dalle Istituzioni delle Comunità sugli scambi con i paesi non membri nel quadro della politica agraria comune* (articolo 2, lettera a) della decisione del Consiglio del 21 aprile 1970)			
	1000	Belgio	28 000 000	—	28 000 000
	1001	Germania	117 400 000	—	117 400 000
	1002	Francia	48 400 000	—	48 400 000
	1003	Italia	119 700 000	—	119 700 000
	1004	Lussemburgo	100 000	—	100 000
	1005	Paesi Bassi	53 700 000	—	53 700 000
	1006	Danimarca	4 185 000	—	4 185 000
	1007	Irlanda	472 500	—	472 500
	1008	Regno Unito	51 840 000	—	51 840 000
		Totale dell'articolo 100	423 797 500	—	423 797 500
		TOTALE DEL CAPITOLO 10	423 797 500	—	423 797 500

A. RISORSE DELLE COMUNITÀ

TITOLO 1

RISORSE PROPRIE

CAPITOLO 10 — PRELIEVI, SUPPLEMENTI, IMPORTI SUPPLEMENTARI O COMPENSATIVI, IMPORTI O ELEMENTI ADDIZIONALI ED ALTRI DIRITTI FISSATI DALLE ISTITUZIONI DELLE COMUNITÀ SUGLI SCAMBI CON I PAESI NON MEMBRI NEL QUADRO DELLA POLITICA AGRARIA COMUNE (articolo 2, lettera a) della decisione del Consiglio del 21 aprile 1970)

Art.	Voce	Commento

CAPITOLO 11 — CONTRIBUTI ED ALTRI DIRITTI PREVISTI NELL'AMBITO DELL'ORGANIZZAZIONE COMUNE DEI MERCATI NEL SETTORE DELLO ZUCCHERO (articolo 2, lettera a) della decisione del Consiglio del 21 aprile 1970)

CAPITOLO 12 — DAZI DOGANALI ED ALTRI DIRITTI PREVISTI ALL'ARTICOLO 2, LETTERA b) DELLA DECISIONE DEL CONSIGLIO DEL 21 APRILE 1970

Art.	Voce	Denominazione	UC		
			Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 11			
110		*Contributi ed altri diritti previsti nell'ambito dell'organizzazione comune dei mercati nel settore dello zucchero* (articolo 2, lettera a), della decisione del Consiglio del 21 aprile 1970)			
	1100	Belgio	8 300 000	—	8 300 000
	1101	Germania	27 400 000	—	27 400 000
	1102	Francia	40 200 000	—	40 200 000
	1103	Italia	10 300 000	—	10 300 000
	1104	Lussemburgo	—	—	—
	1105	Paesi Bassi	7 900 000	—	7 900 000
	1106	Danimarca	2 767 500	—	2 767 500
	1107	Irlanda	1 485 000	—	1 485 000
	1108	Regno Unito	8 370 000	—	8 370 000
		Totale dell'articolo 110	106 722 500	—	106 722 500
		TOTALE DEL CAPITOLO 11	106 722 500	—	106 722 500
		CAPITOLO 12			
120		*Dazi doganali ed altri diritti previsti all'articolo 2, lettera b), della decisione del Consiglio del 21 aprile 1970*			
	1200	Belgio	257 100 000	—	257 100 000
	1201	Germania	843 800 000	—	843 800 000
	1202	Francia	602 700 000	—	602 700 000
	1203	Italia	497 600 000	—	497 600 000
	1204	Lussemburgo	4 000 000	—	4 000 000
	1205	Paesi Bassi	312 700 000	—	312 700 000
	1206	Danimarca	77 017 500	—	77 017 500
	1207	Irlanda	23 344 506	+ 360 535	23 705 041
	1208	Regno Unito	741 390 393	+ 11 422 235	752 812 628
		Totale dell'articolo 120	3 359 652 399	+ 11 782 770	3 371 435 169
		TOTALE DEL CAPITOLO 12	3 359 652 399	+ 11 782 770	3 371 435 169

CAPITOLO 11 — CONTRIBUTI ED ALTRI DIRITTI PREVISTI NELL'AMBITO DELL'ORGANIZZAZIONE COMUNE DEI MERCATI NEL SETTORE DELLO ZUCCHERO (articolo 2, lettera a) della decisione del Consiglio del 21 aprile 1970)

CAPITOLO 12 — DAZI DOGANALI ED ALTRI DIRITTI PREVISTI ALL'ARTICOLO 2, LETTERA b) DELLA DECISIONE DEL CONSIGLIO DEL 21 APRILE 1970

Art.	Voce	Commento

CAPITOLO 13 — IMPOSTA SUL VALORE AGGIUNTO

Art.	Voce	Denominazione	UC		
			Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 13			
130		*Imposta sul valore aggiunto*	—	—	—
		TOTALE DEL CAPITOLO 13	—	—	—
		Totale del titolo 1	**3 890 172 399**	**+ 11 782 770**	**3 901 955 169**
		Totale del titolo 2	p.m.	—	p.m.
		Totale del titolo 3	**18 000 000**	—	**18 000 000**
		Totale del titolo 4	**28 251 869**	—	**28 251 869**

CAPITOLO 13 — IMPOSTA SUL VALORE AGGIUNTO

Art.	Voce	Commento

B. CONTRIBUTI

TITOLO 5

CONTRIBUTI

CAPITOLO 50 — CONTRIBUTI PREVISTI ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 2 O 3 DELLA DECISIONE DEL 21 APRILE 1970 RELATIVA ALLA SOSTITUZIONE DEI CONTRIBUTI FINANZIARI DEGLI STATI MEMBRI CON RISORSE PROPRIE DELLE COMUNITÀ

Art.	Voce	Denominazione	UC		
			Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 50			
500		*Contributi previsti all'articolo 4, paragrafo 2 o 3, della decisione del 21 aprile 1970 relativa alla sostituzione dei contributi finanziari degli Stati membri con risorse proprie delle Comunità*			
	5000	Belgio	116 849 095,—	+ 5 840 708	122 689 803,—
	5001	Danimarca	18 100 525,—	+ 1 454 432	19 554 957,—
	5002	Germania	669 403 177,—	+ 23 625 364	693 028 541 —
	5003	Francia	666 754 298,—	+ 19 351 306	686 105 604,—
	5004	Irlanda	—	—	—
	5005	Italia	391 144 845,—	+ 14 516 388	405 661 233,—
	5006	Lussemburgo	5 433 961,—	+ 135 853	5 569 814,—
	5007	Paesi Bassi	149 684 525,—	+ 7 471 456	157 155 981,—
	5008	Regno Unito	—	—	—
		Totale dell'articolo 500	2 017 370 426,—	+ 72 395 507	2 089 765 933,—
		TOTALE DEL CAPITOLO 50	2 017 370 426,—	+ 72 395 507	2 089 765 933,—

B. CONTRIBUTI

TITOLO 5

CONTRIBUTI

CAPITOLO 50 — CONTRIBUTI PREVISTI ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 2 O 3 DELLA DECISIONE DEL 21 APRILE 1970 RELATIVA ALLA SOSTITUZIONE DEI CONTRIBUTI FINANZIARI DEGLI STATI MEMBRI CON RISORSE PROPRIE DELLE COMUNITÀ

Art.	Voce	Commento

CAPITOLO 51 — CONTRIBUTI PREVISTI RISPETTIVAMENTE ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 6 DELLA DECISIONE DEL 21 APRILE 1970 RELATIVA ALLA SOSTITUZIONE DEI CONTRIBUTI FINANZIARI DEGLI STATI MEMBRI CON RISORSE PROPRIE DELLE COMUNITÀ

CAPITOLO 52 — CONTRIBUTI PREVISTI ALL'ARTICOLO 7 DEL REGOLAMENTO (CEE) N. 728/70 RELATIVO AL FINANZIAMENTO DELLE SPESE DEL FEAOG — SEZIONE ORIENTAMENTO

CAPITOLO 53 — CONTRIBUTI PREVISTI DAL REGOLAMENTO N. 130/66/CEE RELATIVO AL FINANZIAMENTO DELLA POLITICA AGRICOLA COMUNE — SEZIONE GARANZIA

Art.	Voce	Denominazione	UC		
			Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 51			
510		*Contributi previsti rispettivamente all'articolo 4, paragrafo 6 della decisione del 21 aprile 1970 relativa alla sostituzione dei contributi finanziari degli Stati membri con risorse proprie delle Comunità*			
	5100	Belgio	346 315,—	—	346 315,—
	5101	Germania	5 309 882,70	—	5 309 882,70
	5102	Francia	734 515,90	—	734 515,90
	5103	Italia	657 311,50	—	657 311,50
	5104	Lussemburgo	8 585,90	—	8 585,90
	5105	Paesi Bassi	4 239 537,80	—	4 239 537,80
	5106	Danimarca	295 794,60	—	295 794,60
	5107	Irlanda	66 315,20	—	66 315,20
	5108	Regno Unito	699 453,40	—	699 453,40
		Totale dell'articolo 510	12 357 712,—	—	12 357 712,—
		TOTALE DEL CAPITOLO 51	12 357 712,—	—	12 357 712,—
		CAPITOLO 52			
520		*Contributi previsti all'articolo 7 del regolamento (CEE) n. 728/70 relativo al finanziamento delle spese del FEAOG — Sezione orientamento*	—	—	—
		CAPITOLO 53			
530		*Contributi previsti dal regolamento n. 130/66/CEE relativo al finanziamento della politica agricola comune — Sezione garanzia*	—	—	—

CAPITOLO 51 — CONTRIBUTI PREVISTI RISPETTIVAMENTE ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 6 DELLA DECISIONE DEL 21 APRILE 1970 RELATIVA ALLA SOSTITUZIONE DEI CONTRIBUTI FINANZIARI DEGLI STATI MEMBRI CON RISORSE PROPRIE DELLE COMUNITÀ

CAPITOLO 52 — CONTRIBUTI PREVISTI ALL'ARTICOLO 7 DEL REGOLAMENTO (CEE) N. 728/70 RELATIVO AL FINANZIAMENTO DELLE SPESE DEL FEAOG — SEZIONE ORIENTAMENTO

CAPITOLO 53 — CONTRIBUTI PREVISTI DAL REGOLAMENTO N. 130/66/CEE RELATIVO AL FINANZIAMENTO DELLA POLITICA AGRICOLA COMUNE — SEZIONE GARANZIA

Art.	Voce	Commento

CAPITOLO 54 — CONTRIBUTI PREVISTI DAL REGOLAMENTO N. 130/66/CEE RELATIVO AL FINANZIAMENTO DELLA POLITICA AGRICOLA COMUNE — SEZIONE ORIENTAMENTO

CAPITOLO 59 — ALTRI CONTRIBUTI

Art.	Voce	Denominazione		UC		
				Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 54				
540		*Contributi previsti dal regolamento n. 130/66/CEE relativo al finanziamento della politica agricola comune — Sezione orientamento*		—	—	—
		CAPITOLO 59				
590		*Contributi previsti all'articolo 200, paragrafo 1, del trattato CEE (finanziamento delle spese amministrative)*				
	5900	Belgio	7,9 %	27 650,—	—	27 650,—
	5901	Germania	28,0 %	98 000,—	—	98 000,—
	5902	Francia	28,0 %	98 000,—	—	98 000,—
	5903	Italia	28,0 %	98 000,—	—	98 000,—
	5904	Lussemburgo	0,2 %	700,—	—	700,—
	5905	Paesi Bassi	7,9 %	27 650,—	—	27 650,—
		Totale dell'articolo 590		350 000,—	—	350 000,—
		TOTALE DEL CAPITOLO 59		350 000,—	—	350 000,—
		Totale del titolo 5		**2 030 078 138,—**	+ 72 395 507	**2 102 473 645,—**
		Totale del titolo 9		**10 910 370,—**	—	**10 910 370,—**
		TOTALE GENERALE		**5 977 412 776,—**	+ 84 178 277	**6 061 591 053,—**

CAPITOLO 54 — CONTRIBUTI PREVISTI DAL REGOLAMENTO N. 130/66/CEE RELATIVO AL FINANZIAMENTO DELLA POLITICA AGRICOLA COMUNE — SEZIONE ORIENTAMENTO

CAPITOLO 59 — ALTRI CONTRIBUTI

Art.	Voce	Commento

B. CALCOLO DELLE PARTI RELATIVE DEGLI STATI MEMBRI

TABELLA 1

Stanziamenti da coprire durante l'esercizio 1975 ai sensi degli articoli 3 e 4 della decisione del 21 aprile 1970 relativa alle risorse proprie, e dell'articolo 10 del trattato del 22 aprile 1970 che modifica alcune disposizioni finanziarie dei trattati che istituiscono le Comunità europee e del trattato che istituisce un Consiglio unico e una Commissione unica delle Comunità europee, nonché ai sensi degli articoli 129 e 130 del trattato di adesione

(in UC)

A. Categorie di stanziamenti	Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
1. Stanziamenti inerenti alle spese amministrative e operazionali (titoli 1-4 e capitoli 98-99)	438 208 538	—	438 208 538
2. Stanziamenti di pagamento relativi alle spese di ricerca e d'investimento CEEA (capitolo 33)	96 454 998	—	96 454 998
3. a) Fondo sociale europeo (capitoli 50-54)	369 300 000	—	369 300 000
b) Fondo europeo di sviluppo regionale (capitoli 55 e 56)	150 000 000	—	150 000 000
4. FEAOG — Sezione garanzia (titoli 6 e 7)	3 980 475 000	—	3 980 475 000
— Sezione orientamento (titolo 8)	325 000 000	—	325 000 000
5. Spese di cooperazione con i paesi in via di sviluppo (capitoli 92, 93 e 94)	228 607 000	+ 83 000 000	311 607 000
6. Rimborso agli Stati membri del 10 % degli importi versati a titolo di risorse proprie (capitolo 29)	389 017 240	+ 1 178 277	390 195 517
	5 977 062 776	+ 84 178 277	6 061 241 053
7. Reiscrizioni da finanziare secondo un criterio speciale	350 000	—	350 000
Totale delle spese	5 977 412 776	+ 84 178 277	6 061 591 053

B. Categorie di entrate			
1. Entrate varie:			
— relative al bilancio generale	33 764 239	—	33 764 239
— derivanti dalle attività di ricerca e d'investimento	5 398 000	—	5 398 000
2. Contributi degli Stati membri per i programmi complementari CEEA	12 357 712	—	12 357 712
3. Importo dei prelievi CECA destinato alla copertura delle spese amministrative	18 000 000	—	18 000 000
	69 519 951	—	69 519 951
4. Contributi destinati a coprire le reiscrizioni di cui al punto 7	350 000	—	350 000
	69 869 951	—	69 869 951
Stanziamenti da coprire a norma della decisione del 21 aprile 1970	5 907 542 825	+ 84 178 277	5 991 721 102

TABELLA 2 A

ESERCIZIO 1975

Previsione delle risorse proprie da versare da parte di ciascuno degli Stati membri

(in UC)

Stati membri	Prelievi agricoli		Dazi doganali della tariffa comune	Totale
	Contributi zucchero	Altri		
	1	2	3	4
Belgio	8 300 000	28 000 000	257 100 000	293 400 000
Germania	27 400 000	117 400 000	843 800 000	988 600 000
Francia	40 200 000	48 400 000	602 700 000	691 300 000
Italia	10 300 000	119 700 000	497 600 000	627 600 000
Lussemburgo	—	100 000	4 000 000	4 100 000
Paesi Bassi	7 900 000	53 700 000	312 700 000	374 300 000
Totali	94 100 000	367 300 000	2 517 900 000	2 979 300 000

TABELLA 2 B

ESERCIZIO 1975

(in UC)

Natura delle risorse	Danimarca	Irlanda	Regno Unito	Importi
1. Contributi zucchero	4 100 000	2 200 000	12 400 000	18 700 000
2. Prelievi agricoli	6 200 000	700 000	76 800 000	83 700 000
3. Dazi doganali	114 100 000	381 300 000	8 742 400 000(1)	9 237 800 000
4. Totale	124 400 000	384 200 000	8 831 600 000	9 340 200 000
5. Applicazione degli articoli 3 e 4 della decisione del 21 aprile 1970 e 130 del trattato di adesione	83 970 000	25 662 541	813 022 628	922 655 169
Scomposizione				
a) Contributi zucchero	(2 767 500)	(1 485 000)	(8 370 000)	(12 622 500)
b) Prelievi agricoli	(4 185 000)	(472 500)	(51 840 000)	(56 497 500)
c) Dazi doganali	(77 017 500)	(23 705 041)	(752 812 628)	(853 535 169)

(1) Ivi compresi i « fiscal duties » — riscossioni a carattere fiscale effettuate dalle dogane. I « fiscal duties » ammontano approssimativamente all'89 % dei dazi doganali per l'Irlanda e all'87 % per il Regno Unito.

Totale delle risorse proprie da versare = tabella 2 A + 2 B 3 901 955 169

Nota alla tabella 2 B

Le risorse proprie relative all'Irlanda e al Regno Unito (punto 4) superano di molto le somme effettivamente dovute da questi paesi, nonostante l'applicazione delle riduzioni previste (vedasi articolo 130 del trattato d'adesione).

Di conseguenza, l'ammontare delle risorse proprie da versare (punto 5) è stato determinato in funzione della *parte relativa massima ammissibile per questi due paesi* (articoli 3 e 4 della decisione del 21 aprile 1970 e 130 del trattato d'adesione) applicata all'ammontare totale della spesa.

Esempio — Irlanda :

— parte relativa dell'Irlanda nel 1974 0,3484 %

— trasformazione della riduzione 1974 (56 %) in riduzione 1975 (67,5 %)

$$\frac{67{,}5}{56} \times 0{,}3484 = 0{,}419946\ \%$$

— limite superiore della forcella di cui all'articolo 3 e 4 della decisione del 21 aprile 1970 (+2 %) (1) 0,4283 %

— risorse proprie da versare

$$\frac{0{,}4283}{100} \times 5\,991\,721\,102 = 25\,662\,541\ \text{UC}$$

(L'ipotesi secondo cui l'Irlanda ed il Regno Unito avrebbero raggiunto il limite superiore della forcella è verificata nelle tabelle seguenti).

La scomposizione di cui ai punti 5) a, b, e c, è ottenuta applicando ai contributi zucchero (punto 1) ed ai prelievi agricoli (punto 2) unicamente la riduzione prevista ossia il 67,5 % : i dazi doganali rappresentano perciò la differenza fra la somma complessiva da versare ed il totale di questi ultimi due importi.

(1) A partire dal 1° gennaio 1975, la variazione della parte relativa rispetto all'anno precedente può raggiungere il 2 %.

TABELLA 3

ESERCIZIO 1975

Ripartizione delle spese non coperte dalle risorse proprie

	UC
Importo delle spese da finanziare	5 991 721 102
Risorse proprie da versare (tabella 2)	— 3 901 955 169
Differenza da coprire mediante contributi degli Stati membri	2 089 765 933

(in UC)

Stati membri	Contributi degli Stati membri secondo il criterio del PNL (1) (art. 4, par 3, dec. 21.4.1970)		Contributi degli Stati membri secondo il criterio del PNL (1) tenuto conto dell'articolo 130 del trattato di adesione	
	Importo	%	Importo	%
	(1)		(2)	
Belgio	85 891 470	4,1101	94 150 225	4,5053
Danimarca	52 812 565	2,5272	35 649 317	1,7059
Germania	624 311 303	29,8747	684 341 919	32,7473
Francia	480 338 969	22,9853	526 524 886	25,1954
Irlanda	13 934 559	0,6668	9 406 037	0,4501
Italia	308 691 864	14,7716	338 372 810	16,1919
Lussemburgo	3 395 870	0,1625	3 721 873	0,1781
Paesi Bassi	110 021 997	5,2648	120 600 392	5,7710
Regno Unito	410 367 336	19,6370	276 998 474	13,2550
Totali	2 089 765 933	100,—	2 089 765 933	100,—

(1) Le cifre relative all'elaborazione del criterio del PNL figurano negli allegati H e I.

Per analogia al sistema utilizzato nella tabella 2 b (punto 4), i contributi sono ripartiti una prima volta senza tenere conto della riduzione prevista (colonna 1).

Nella seconda colonna, invece, i contributi sono ripartiti secondo il criterio risultante dalle seguenti operazioni :

a) per i nuovi Stati membri, il criterio del PNL è ridotto al 67,5 % (articolo 130)

b) per i vecchi Stati membri, la differenza fra il 100 % e la parte coperta dai nuovi Stati membri è ripartita proporzionalmente al criterio del PNL.

TABELLA 4

ESERCIZIO 1975

Determinazione della parte relativa degli Stati membri prima della variazione

(in UC)

Stati membri	Risorse proprie da versare (tabella 2)	Contributi dovuti (colonna 2 della tabella 3)	Totale (colonne 1 + 2)	Parti relative prima della variazione
	1	2	3	4
Belgio	293 400 000	94 150 225	387 550 225	6,4681
Danimarca	83 970 000	35 649 317	119 619 317	1,9964
Germania	988 600 000	684 341 919	1 672 941 919	27,9209
Francia	691 300 000	526 524 886	1 217 824 886	20,3251
Irlanda	25 686 280	9 406 037	35 068 578	0,5853
Italia	627 600 000	338 372 810	965 972 810	16,1218
Lussemburgo	4 100 000	3 721 873	7 821 873	0,1306
Paesi Bassi	374 300 000	120 600 392	494 900 392	8,2597
Regno Unito	813 774 706	276 998 474	1 090 021 102	18,1921
Totali	3 902 730 986	2 089 765 933	5 991 721 102	100,—

Gli stanziamenti della tabella 1 sono coperti, in primo luogo, con le risorse proprie, quindi con i contributi. Il totale così ottenuto per ciascuno Stato membro determina la parte relativa della colonna 4, cui verrà poi applicata la variazione prevista dagli articoli 3 e 4 della decisione del 21 aprile 1970.

TABELLA 5

ESERCIZIO 1975

Variazione della parte relativa dei nuovi Stati membri per l'esercizio 1975
(Articoli 3 e 4 della decisione del 21.4.1970)

(in %)

Stati membri	Parti relative di riferimento (1)	Importi massimi (+ 2 %)	Importi minimi (— 2,0 %)	Parti relative prima della variazione (2)	Differenze		Prima ripartizione	Seconda ripartizione	Parti relative dopo la variazione
					al di sotto dell'importo minimo	al di sopra dell'importo massimo			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Belgio	6,8512	6,9882	6,7142	6,4681	+ 0,2461	—	—	+ 0,0242	6,7384
Danimarca	1,6939	1,7278	1,6600	1,9964	—	— 0,2686	—	—	1,7278
Germania	27,6163	28,1686	27,0640	27,9209	—	—	+ 0,2477	—	28,1686
Francia	23,5435	24,0144	23,0726	20,3251	+ 2,7475	—	—	+ 0,1354	23,2080
Irlanda	0,4199	0,4283	0,4115	0,5853	—	— 0,1570	—	—	0,4283
Italia	17,6611	18,0143	17,3079	16,1218	+ 1,1861	—	—	+ 0,0870	17,3949
Lussemburgo	0,1653	0,1686	0,1620	0,1318	+ 0,0314	—	—	+ 0,0010	0,1630
Paesi Bassi	8,7458	8,9207	8,5709	8,2597	+ 0,3112	—	—	+ 0,0310	8,6019
Regno Unito	13,3030	13,5691	13,0369	18,1921	—	— 4,6230	—	—	13,5691
Totali	100,—	102,—	98,—	100,—	+ 4,5223	— 5,0486	+ 0,2477	+ 0,2786	100,—
						— 0,5263			

(1) Per i nuovi Stati membri: $\frac{67,5}{56}$ della parte relativa 1974 (vedasi allegato A)

Per i vecchi Stati membri : il resto proporzionalmente alla parte relativa 1974 (vedasi allegato B).
La riduzione prevista dall'articolo 130 del Trattato d'adesione fissa la parte dei nuovi Stati membri ad una percentuale di quella che risulterebbe dall'applicazione delle disposizioni della decisione del 21 aprile 1970; questa percentuale è del 56 % per il 1974 e del 67,5 % per il 1975. La parte relativa iscritta nella prima colonna dell'allegato A è portata da 56 centesimi a 67,5.

(2) Vedasi tabella 4, colonna 1.

TABELLA 6

ESERCIZIO 1975

Partecipazione dei nuovi Stati membri al finanziamento dell'esercizio 1975

(in UC)

Stati	Parti relative degli Stati dopo la variazione		Scomposizione delle parti relative in	
	%	importi	risorse proprie	contributi
Danimarca	1,7278	103 524 957	83 970 000	19 554 957
Irlanda	0,4283	25 662 541	25 662 541	—
Regno Unito	13,5691	813 022 628	813 022 628	—
Totale della partecipazione dei 3	15,7252	942 210 126	922 655 169	19 554 957
Totale del bilancio	100,—	5 991 721 102	3 901 955 169	2 089 765 933

Le tabelle da 3 a 5 sono servite unicamente per verificare l'ipotesi secondo la quale le risorse proprie dell'Irlanda e del Regno Unito sarebbero al limite superiore della forcella e per determinare i contributi da versare da parte della Danimarca.

TABELLA 7

ESERCIZIO 1975

A. Determinazione dei contributi da versare da parte dei sei Stati membri fondatori

	UC
Totale delle risorse proprie degli Stati membri (tabelle 2 A e 2 B)	3 901 955 169
Contributi da versare da parte di un nuovo Stato membro (tabella 6)	19 554 957
	3 921 510 126
Totale delle spese	5 991 721 102
Contributi da versare da parte degli Stati membri fondatori	2 070 210 976

B. Determinazione della parte relativa dei sei Stati membri fondatori prima della variazione

Stati membri	Contributi degli Stati membri (1)		Risorse proprie da versare (tabella 2 A)	Totale delle parti degli Stati membri	Parti relative in %
	%	importo			
Belgio	4,1101	110 261 557	293 400 000	403 661 557	7,9941
Germania	29,8747	801 447 885	988 600 000	1 790 047 885	35,4499
Francia	22,9853	616 626 111	691 300 000	1 307 926 111	25,9020
Italia	14,7716	396 277 371	627 600 000	1 023 877 371	20,2768
Lussemburgo	0,1625	4 359 384	4 100 000	8 459 384	0,1675
Paesi Bassi	5,2648	141 238 668	374 300 000	515 538 668	10,2097
Totale	77,1690	2 070 210 976	2 979 300 000	5 049 510 976	100,—

(1) Criterio del PNL — Le cifre per l'elaborazione di questo criterio figurano negli allegati H e I.

NB : Questa tabella, che riguarda gli Stati membri fondatori, è analoga a quelle nn. 3 e 4; l'ammontare delle spese considerate corrisponde al totale delle spese da coprire, meno la parte sostenuta dai nuovi Stati membri.

TABELLA 8

ESERCIZIO 1975

Variazione della parte relativa di ciascuno Stato membro per l'esercizio 1975
(applicazione degli articoli 3 e 4 della decisione del 21.4.1970)

Stati membri	Parte relativa di riferimento (vedasi allegato 6)	Importi massimi + 2 %	Importi minimi — 2,0 %	Parti relative 1975 prima della variazione (tabella 7)	Differenze		Prima variazione	Parti relative dopo la variazione
					al di sotto dell'importo minimo	al di sopra dell'importo massimo		
Belgio	8,1000	8,2620	7,9380	7,9941	—	—	0,2461	8,2402
Germania	32,6498	33,3028	31,9968	35,4499	—	— 2,1471	—	33,3028
Francia	27,8347	28,3914	27,2780	25,9020	+ 1,3760	—	—	27,2780
Italia	20,8802	21,2978	20,4626	20,2768	+ 0,1858	—	—	20,4626
Lussemburgo	0,1954	0,1993	0,1915	0,1675	+ 0,0240	—	—	0,1915
Paesi Bassi	10,3399	10,5467	10,1331	10,2097	—	—	0,3152	10,5249
Totali	100,—	102,—	98,—	100,—	+ 1,5858	— 2,1471	+ 0,5613	100,—
Saldo da ripartire :					— 0,5613			

TABELLA 9

ESERCIZIO 1975

Partecipazione degli Stati membri al finanziamento del bilancio escluse le somme finanziate secondo criteri di ripartizione particolari

Stati	Parti relative degli Stati membri dopo la variazione		Scomposizione delle parti relative modificate in		Parte relativa a Nove
	% (1)	Importi UC	Risorse proprie UC	Contributi UC	
Belgio	8,2402	416 089 803	293 400 000	122 689 803	6,9444
Germania	33,3028	1 681 628 541	988 600 000	693 028 541	28,0659
Francia	27,2780	1 377 405 604	691 300 000	686 105 604	22,9885
Italia	20,4626	1 033 261 233	627 600 000	405 661 233	17,2448
Lussemburgo	0,1915	9 669 814	4 100 000	5 569 814	0,1614
Paesi Bassi	10,5249	531 455 981	374 300 000	157 155 981	8,8698
Totali	100,—	5 049 510 976	2 979 300 000	2 070 210 976	84,2748
Danimarca		103 524 957	83 970 000	19 554 957	1,7278
Irlanda		25 662 541	25 662 541	—	0,4283
Regno Unito		813 022 628	813 022 628	—	13,5691
Totale generale		5 991 721 102	3 901 955 169	2 089 765 933	100,—

(1) Vedasi tabella 8, ultima colonna.

ALLEGATI

(SERIE DI TABELLE INTESE AD ILLUSTRARE I RIFERIMENTI UTILIZZATI PER I CALCOLI ESPRESSI NELLE PRECEDENTI TABELLE)

ALLEGATO A

ESERCIZIO 1974

Partecipazione dei nuovi Stati membri al finanziamento del bilancio 1974 (1)

Stati	Parti relative degli Stati dopo la variazione		Scomposizione delle parti relative in	
	%	importi	risorse proprie	contributi
Danimarca	1,4053	72 550 348	57 281 000	15 269 348
Irlanda	0,3484	17 986 580	17 986 580	—
Regno Unito	11,0366	569 778 109	569 778 109	—
Totale	12,7903	660 315 037	645 045 689	15 269 348
Totale del bilancio	100,—	5 162 623 531	3 153 758 189	2 008 865 342

(1) Questa tabella è ripresa dal bilancio 1974 ed ha unicamente lo scopo di fornire la base di riferimento (insieme all'allegato B) per la colonna 1 della tabella 5.

ALLEGATO B

ESERCIZIO 1974

Partecipazione degli Stati membri al finanziamento del bilancio escluse le somme finanziate secondo criteri di ripartizione particolari

Stati	Parti relative degli Stati membri dopo la variazione		Scomposizione delle parti relative modificate in		Parti relative a Nove
	%	importi UC	risorse proprie UC	contributi UC	
Belgio	8,1000	364 686 988	227 937 500	136 749 488	7,0640
Germania	32,6498	1 469 994 719	872 900 000	597 094 719	28,4738
Francia	27,8347	1 253 204 062	597 625 000	655 579 062	24,2745
Italia	20,8802	940 091 018	509 687 500	430 403 518	18,2096
Lussemburgo	0,1954	8 797 511	4 287 500	4 510 011	0,1704
Paesi Bassi	10,3399	465 534 196	296 275 000	169 259 196	9,0174
Totale	100,—	4 502 308 494	2 508 712 500	1 993 595 994	87,2097
Danimarca		72 550 348	57 281 000	15 269 348	1,4053
Irlanda		17 986 580	17 986 580	—	0,3484
Regno Unito		569 778 109	569 778 109	—	11,0366
Totale generale		5 162 623 531	3 153 758 189	2 008 865 342	100,—

NB : Questa tabella è ripresa dal bilancio 1974 ed ha unicamente lo scopo di fornire la base di riferimento per la colonna 1 della tabella 5.

ALLEGATO C

Determinazione della parte relativa di ciascuno Stato membro da prendere in considerazione come base di riferimento 1970 per l'applicazione dell'articolo 3, paragrafo 3, della decisione del 21 aprile 1970, e stabilita sulla base del conto di gestione dell'esercizio 1970 (1)

(in %)

Categoria degli stanziamenti	Contributi reali al bilancio 1970	Ripartizione dei contributi tra Stati membri					
		Belgio	Germania	Francia	Italia	Lussemburgo	Paesi Bassi
1) Stanziamenti di pagamento del bilancio ricerche e investimenti CEEA (art. 3, par. 3, comma 2 a)	28 389 267	2 810 538 9,9 %	8 516 780 30 %	8 516 780 30 %	6 592 531 23 %	56 779 0,2 %	1 958 859 6,9 %
2) Stanziamenti del Fondo sociale europeo (art. 3, par. 3, comma 2 b)	37 041 701	3 259 670 8,8 %	11 853 344 32 %	11 853 344 32 %	7 408 341 20 %	74 083 0,2 %	2 592 919 7 %
3) Stanziamenti FEAOG (2) (art. 3, par. 3, comma 2 c)		8,25 %	31,5 %	28 %	21,5 %	0,2 %	10,35 %
— Sezione garanzia	2 369 780 000	195 506 850	746 480 700	663 538 400	509 502 700	4 739 560	245 272 230
— Sezione orientamento	285 000 000	23 512 500	89 775 000	79 800 000	61 275 000	570 000	29 497 500
4) Stanziamenti inerenti : (art. 3, par. 3, comma 2 d)							
— alle spese amministrative (titoli da I a IV)	88 276 973	6 973 881 7,9 %	24 717 552 28 %	24 717 552 28 %	24 717 552 28 %	176 555 0,2 %	6 973 881 7,9 %
— all'aiuto alimentare	16 443 000	1 256 245 7,64 %	4 998 672 30,4 %	4 998 672 30,4 %	3 551 688 21,6 %	108 524 0,66 %	1 529 199 9,3 %
Totali	2 824 930 941	233 319 684	886 342 048	793 424 748	612 984 812	5 725 501	287 824 588
Parti relative degli Stati membri in %		8,2593	31,3757	28,0865	21,6991	0,2027	10,1887

(1) Calcolo provvisorio.
(2) Per il FEAOG, i totali dei contributi sono inferiori a quelli espressi nella prima colonna, poiché la percentuale della parte della Germania è limitata al 31,5 % (art. 3, par 3, comma 2 d).

ALLEGATO D

Variazione della parte relativa di ciascuno Stato membro per l'esercizio 1971

(applicazione dell'art. 3, par. 3, comma 1)

Stati membri	Parti relative di riferimento 1970 rivedute	Importi massimi (+ 1 %)	Importi minimi (— 1,5 %)	Parte relativa 1971 prima della variazione	Differenza		Prima ripartizione	Seconda ripartizione	Parte relativa dopo la variazione
					al di sotto dell'importo minimo	al di sopra dell'importo massimo			
Belgio	8,2593	8,3419	8,1354	8,3228	—	—	+ 0,0191		8,3419
Germania	31,3757	31,6895	30,9051	34,3630		— 2,6735			31,6895
Francia	28,0865	28,3674	27,6652	25,0176	+ 2,6476			+ 0,2703	27,9355
Italia	21,6991	21,9161	21,3736	20,6228	+ 0,7508			+ 0,1675	21,5411
Lussemburgo	0,2027	0,2047	0,1997	0,1787	+ 0,0210			+ 0,0017	0,2014
Paesi Bassi	10,1887	10,2906	10,0359	11,4951		— 1,2045			10,2906
	99,8120	100,8102	98,3149	100,—	+ 3,4194	— 3,8780	+ 0,0191	+ 0,4395	100,—
Saldo da ripartire :					0,4586		0,4586		

ALLEGATO E

Variazione della parte relativa di ciascuno Stato membro per l'esercizio 1972 (1)

(Applicazione dell'articolo 3, par. 3, comma 1 della decisione del 21 aprile 1970)

Stati membri	Parte relativa di riferimento (1971)	Importi massimi (+ 1 %)	Importi minimi (— 1,5 %)	Parte relativa prima della variazione	Differenze		Ripartizione saldo	Parti relative dopo la variazione
					al di sotto dell'importo minimo	al di sopra dell'importo massimo		
Belgio	8,3419	8,4253	8,2168	7,9331	+ 0,2837		+ 0,0512	8,2680
Germania	31,6895	32,0064	31,2142	34,3621		— 2,3557		32,0064
Francia	27,9355	28,2149	27,5165	25,7766	+ 1,7399		+ 0,2455	27,7620
Italia	21,5411	21,7565	21,2180	20,8840	+ 0,3340		+ 0,1522	21,3702
Lussemburgo	0,2014	0,2034	0,1984	0,1758	+ 0,0226		+ 0,0015	0,1999
Paesi Bassi	10,2906	10,3935	10,1362	10,8684		— 0,4749		10,3935
Totali	100,—	101,—	98,5001	100,—	+ 2,3802	— 2,8306	+ 0,4504	100,—
Saldo da ripartire :					0,4504			

(1) Riveduto sulla base del conto di gestione 1972.

ALLEGATO F

Variazione della parte relativa di ciascuno Stato membro per l'esercizio 1973

(Applicazione dell'articolo 3, paragrafo 3, comma 1)

Stati membri	Parte relativa di riferimento riveduta (allegato E)	Importi massimi (+ 1 %)	Importi minimi (— 1,5 %)	Parte relativa 1973 prima della variazione	Differenze		Prima ripartizione	Parti relative dopo la variazione
					al di sotto dell'importo minimo	al di sopra dell'importo massimo		
Belgio	8,2680	8,3507	8,1440	7,4782	+ 0,6658	—	+ 0,0500	8,1940
Germania	32,0064	32,3265	31,5263	34,4752	—	— 2,1487	—	32,3265
Francia	27,7620	28,0396	27,3456	27,2274	+ 0,1182	—	+ 0,2399	27,5355
Italia	21,3702	21,5839	21,0496	18,8784	+ 2,1712	—	+ 0,1486	21,1982
Lussemburgo	0,1999	0,2019	0,1969	0,1731	+ 0,0238		+ 0,0015	0,1984
Paesi Bassi	10,3935	10,4974	10,2376	11,7677	—	— 1,2703		10,4974
Totali	100,—	101,—	98,5000	100,—	+ 2,9790	— 3,4190	+ 0,4400	100,—
Saldo da ripartire :					0,4400			

ALLEGATO G

Variazione della parte relativa di ciascuno Stato membro per l'esercizio 1974

(Applicazione dell'articolo 3, paragrafo 3, comma 1)

Stati membri	Parte relativa di riferimento (cfr. allegato F)	Importi massimi (+ 1 %)	Importi minimi (— 1,5 %)	Parti relative 1974 prima della variazione (tabella 7)	Differenze		Prima variazione	Parti relative dopo la variazione
					al di sotto dell'importo minimo	al di sopra dell'importo massimo		
Belgio	8,1940	8,2759	8,0711	8,0737	—	—	+ 0,0263	8,1000
Germania	32,3265	32,6498	31,8416	33,9558	—	— 1,3060	—	32,6498
Francia	27,5855	27,8614	27,1717	27,7088	—	—	+ 0,1259	27,8347
Italia	21,1982	21,4102	20,8802	20,2650	+ 0,6152	—	—	20,8802
Lussemburgo	0,1984	0,2004	0,1954	0,1838	+ 0,0116	—	—	0,1954
Paesi Bassi	10,4974	10,6024	10,3399	9,8129	+ 0,5270	—	—	10,3399
Totale	100,—	101,0001	98,4999	100,—	+ 1,1538	— 1,3060	+ 0,1522	100,—
Saldo da ripartire :					— 0,1522			

ALLEGATO H

Prodotto nazionale lordo ai prezzi di mercato — ai prezzi correnti
Cifre secondo il SEC

Stati membri	In moneta nazionale				In milioni di UC		
	Unità	1970	1971	1972	1970	1971	1972
Germania	Milioni DM	678 431	750 610	820 000	185 364	205 085	224 044
Francia	Milioni FF	782 542	871 350	972 052	140 892	156 882	175 012
Italia	Miliardi Lit	58 110,8	63 014,3	68 773,8	92 977	100 823	110 038
Paesi Bassi	Milioni Fl	114 984	129 550	147 480	31 764	35 787	40 740
Belgio	Milioni FB	1 275 811	1 395 610	1 555 580	25 516	27 912	31 112
Lussemburgo	Milioni FL	53 084	54 154	59 808	1 062	1 083	1 196
Regno Unito	Milioni £	50 431	56 180	61 687	121 034	134 832	148 049
Irlanda	Milioni £	1 643,2	1 886,2	2 205	3 944	4 479	5 292
Danimarca	Milioni Dkr	116 600	127 868	145 389	15 547	17 049	19 385

ALLEGATO I

Calcolo della quota del prodotto nazionale lordo di ciascuno Stato membro rispetto alla somma dei prodotti nazionali lordi

Stati membri	1970	1971	1972	ø	%
Germania	185 364	205 085	224 044	204 831	29,8747
Francia	140 892	156 882	175 012	157 595	22,9853
Italia	92 977	100 823	110 038	101 279	14,7716
Paesi Bassi	31 764	35 787	40 740	36 097	5,2648
Belgio	25 516	27 912	31 112	28 180	4,1101
Lussemburgo	1 062	1 083	1 196	1 114	0,1625
Regno Unito	121 034	134 832	148 049	134 638	19,6370
Irlanda	3 944	4 479	5 292	4 572	0,6668
Danimarca	15 547	17 049	19 385	17 327	2,5272
CEE	618 100	683 932	754 868	685 633	100,—

C. RIEPILOGO DELLE SPESE

L'ammontare delle spese previste per ciascuna Istituzione è il seguente :

	Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
SEZIONE I : Parlamento europeo	41 597 229	—	41 597 229
SEZIONE II : Consiglio	50 472 467	—	50 472 467
SEZIONE III : Commissione	5 876 023 060	84 178 277	5 960 201 337
SEZIONE IV : Corte di giustizia	9 320 020	—	9 320 020
Totale	5 977 412 776	84 178 277	6 061 591 053

SEZIONE III

COMMISSIONE

Riepilogo generale degli stanziamenti 1975

Titoli Capitoli	Natura delle spese	UC		
		Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
TITOLO 1	SPESE CONCERNENTI LE PERSONE FACENTI PARTE DELL'ISTITUZIONE	186 592 036	—	186 592 036
TITOLO 2	IMMOBILI, MATERIALE E SPESE VARIE DI FUNZIONAMENTO			
Cap. 20	Spese d'investimento immobiliare	p.m.	—	p.m.
Cap. 21	Affitto d'immobili e spese accessorie	22 436 100	—	22 436 100
Cap. 22	Beni mobili e spese accessorie	7 579 000	—	7 579 000
Cap. 23	Spese di funzionamento amministrativo corrente	7 722 700	—	7 722 700
Cap. 24	Spese per ricevimenti e di rappresentanza	384 000	—	384 000
Cap. 25	Spese per riunioni e convocazioni	7 005 000	—	7 005 000
Cap. 26	Spese per studi, inchieste e consulenze	9 335 000	—	9 335 000
Cap. 27	Spese per pubblicazioni e per l'informazione	11 400 000	—	11 400 000
Cap. 29	Altre spese	389 017 240	+ 1 178 277	390 195 517
	TOTALE DEL TITOLO 2	454 879 040	+ 1 178 277	456 057 317
TITOLO 3	SPESE RISULTANTI DALL'ESERCIZIO DA PARTE DELL'ISTITUZIONE DI MISSIONI SPECIFICHE	129 443 448	—	129 443 448
TITOLO 4	AIUTI, SOVVENZIONI E PARTECIPAZIONI	15 205 000	—	15 205 000

COMMISSIONE

Riepilogo generale degli stanziamenti 1975 *(seguito)*

Titoli Capitoli	Natura delle spese	Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1		Bilancio suppletivo 2/1975		Nuovo totale	
		Stanziamenti d'impegno	*Stanziamenti di pagamento*	*Stanziamenti d'impegno*	*Stanziamenti di pagamento*	*Stanziamenti d'impegno*	*Stanziamenti di pagamento*
TITOLO 5	FONDO						
	Fondo Sociale Europeo	—	369 300 000	—	—	—	369 300 000
	Fondo regionale	300 000 000	150 000 000	—	—	300 000 000	150 000 000
	TOTALE DEL TITOLO 5	300 000 000(1)	519 300 000	—	—	300 000 000	519 300 000

(1) Quest'importo riguarda solo il Fondo regionale.

Titoli Capitoli	Natura delle spese	UC		
		Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
TITOLI 6 E 7	FONDO EUROPEO AGRICOLO DI ORIENTAMENTO E DI GARANZIA —			
	SEZIONE GARANZIA	3 980 475 000	—	3 980 475 000
TITOLO 8	FONDO EUROPEO AGRICOLO DI ORIENTAMENTO E DI GARANZIA —			
	SEZIONE ORIENTAMENTO	325 000 000	—	325 000 000
TITOLO 9	SPESE DI COOPERAZIONE CON PVS ED ALTRE SPESE			
Cap. 92	Aiuti alimentari	226 000 000	—	226 000 000
Cap. 93	Azioni specifiche di cooperazione finanziaria e tecnica con i paesi in via di sviluppo	2 607 000	—	2 607 000
Cap. 94	Aiuto internazionale straordinario deciso nel quadro delle Nazioni Unite a favore dei paesi in via di sviluppo maggiormente colpiti dalla crisi	p.m.	+ 83 000 000	83 000 000
Cap. 98	Stanziamenti accantonati in attesa di destinazione	33 521 044	—	33 521 044
Cap. 99	Spese non specificatamente previste	3 000 492	—	3 000 492
	TOTALE DEL TITOLO 9	265 128 536	+ 83 000 000	348 128 536
	TOTALE GENERALE SEZIONE III	**5 876 023 060**	**+ 84 178 277**	**5 960 201 337 (1)**

(1) Oltre a questi stanziamenti di pagamento, al titolo 5 — Fondo europeo di sviluppo regionale — sono iscritti stanziamenti d'impegno per 300 000 000 di UC.

COMMISSIONE

RIPARTIZIONE DEGLI STANZIAMENTI AUTORIZZATI PER LE SPESE

TITOLO 2

IMMOBILI, MATERIALE E SPESE VARIE DI FUNZIONAMENTO

CAPITOLO 29 — ALTRE SPESE

Art.	Voce	Denominazione	UC		
			Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 29			
290		*Rimborso forfettario agli Stati membri delle spese inerenti alla riscossione delle risorse proprie*			
	2900	Belgio	29 340 000	—	29 340 000
	2901	Danimarca	8 397 000	—	8 397 000
	2902	Germania	98 860 000	—	98 860 000
	2903	Francia	69 130 000	—	69 130 000
	2904	Irlanda	2 530 201	+ 36 053	2 566 254
	2905	Italia	62 760 000	—	62 760 000
	2906	Lussemburgo	410 000	—	410 000
	2907	Paesi Bassi	37 430 000	—	37 430 000
	2909	Regno Unito	80 160 039	+ 1 142 224	81 302 263
		Totale dell'articolo 290	389 017 240	+ 1 178 277	390 195 517
		TOTALE DEL CAPITOLO 29	389 017 240	+ 1 178 277	390 195 517
		Totale del titolo 2	**454 879 040**	+ 1 178 277	**456 057 317**

COMMISSIONE

TITOLO 2

IMMOBILI, MATERIALE E SPESE VARIE DI FUNZIONAMENTO

CAPITOLO 29 — ALTRE SPESE

Art.	Voce	Commento

COMMISSIONE

TITOLO 9

AIUTI ALIMENTARI, SPESE DI COOPERAZIONE CON I PAESI IN VIA DI SVILUPPO ED ALTRE SPESE

CAPITOLO 94 — AIUTO INTERNAZIONALE STRAORDINARIO DECISO NEL QUADRO DELLE NAZIONI UNITE A FAVORE DEI PAESI IN VIA DI SVILUPPO MAGGIORMENTE COLPITI DALLA CRISI

Art.	Voce	Denominazione	UC		
			Bilancio 1975 compreso progetto di bilancio suppletivo n. 1/1975	Bilancio suppletivo n. 2/1975	Nuovo totale
		CAPITOLO 94			
940		*Aiuto internazionale straordinario deciso nel quadro delle Nazioni Unite a favore dei paesi in via di sviluppo maggiormente colpiti dalla crisi*	p.m.	+ 83 000 000	83 000 000
		TOTALE DEL CAPITOLO 94	p.m.	+ 83 000 000	83 000 000
		Totale del titolo 9	**265 128 536**	**+ 83 000 000**	**348 128 536**
		TOTALE GENERALE SEZIONE III	**5 876 023 060**	**+ 84 178 277**	**5 960 201 337 (1)**

(1) Oltre a questi stanziamenti di pagamento, al titolo 5 — Fondo europeo di sviluppo regionale — sono iscritti stanziamenti d'impegno per 300 000 000 di UC.

COMMISSIONE

TITOLO 9

AIUTI ALIMENTARI, SPESE DI COOPERAZIONE CON I PAESI IN VIA DI SVILUPPO ED ALTRE SPESE

CAPITOLO 94 — AIUTO INTERNAZIONALE STRAORDINARIO DECISO NEL QUADRO DELLE NAZIONI UNITE A FAVORE DEI PAESI IN VIA DI SVILUPPO MAGGIORMENTE COLPITI DALLA CRISI

Art.	Voce	Commento
940		Questo stanziamento costituisce la seconda quota del contributo della Comunità all'azione straordinaria, conformemente alla decisione adottata dal Consiglio il 22 gennaio 1975. Lo stanziamento sarà utilizzato nel modo seguente : — 33 000 000 di dollari saranno versati in un conto speciale del Segretario generale delle Nazioni Unite; — 67 000 000 di dollari saranno ripartiti tra i paesi in fase di sviluppo più svantaggiati che figurano sull'elenco cosiddetto M.S.A. (Most Severely Affected), previa decisione del Consiglio su proposta della Commissione.